

Volumes 21-22 (2000-2001)

AL-KARMIL

STUDIES IN ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE

الناشر والموزع الوحيد

مكتبة كل شيء (ص.ه.ر) م.ض حيفا

تليفاكس: 8624235 / 8643359 / 04-8642815

PUBLISHED BY THE DEPARTMENT OF ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE
AND THE GUSTAV HEINEMANN INSTITUTE OF MIDDLE EASTERN STUDIES
UNIVERSITY OF HAIFA



AL-KARMIL

STUDIES IN ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE

Volumes 21-22 (2000-2001)

PUBLISHED BY THE DEPARTMENT OF
ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE

AND

THE GUSTAV HEINEMANN INSTITUTE
OF MIDDLE EASTERN STUDIES

UNIVERSITY OF HAIFA

AL-KARMIL

STUDIES IN ARABIC LANGUAGE AND LITERATURE

Editor: Shimon Ballas

Associate Editors: George Kanazi and Reuven Snir.

Consulting Editors: Butrus Abu Manneh, Ariel Bloch, Andras Hamori, Jacob M. Landau, Shmuel Moreh, Maxime Rodinson, Sasson Somekh.

AL-KARMIL features studies in Arabic Language and Literature from medieval till modern times. It is published once a year (October) by The Gustav Heinemann Institute of Middle Eastern Studies in conjunction with the Department of Arabic Language and Literature at the University of Haifa.

Manuscripts and all editorial correspondence should be addressed to the Editor, Al-Karmil, Department of Arabic Language and Literature, University of Haifa, 31905 Haifa, Israel.

ISSN 0334-8547

Subscription: Institutions US \$ 25.00, Individuals US \$ 15.00

Subscription orders may be sent to your agent or to Al-Karmil, The Gustav Heinemann Institute of Middle Eastern Studies, University of Haifa, 31905 Haifa, Israel.

© 2000-2001 by The Gustav Heinemann Institute of Middle Eastern Studies, University of Haifa.

AL-KARMIL PUBLICATION SERIES

1. Fahid Abū-Khaḍra: *Ibn al-Mu'tazz: The Man and the Literary Works* (Arabic), 582 pp., cloth. Acre 1981.
2. Lea Kinberg: *Kitāb al-Mawt and Kitāb al-Qubūr by Ibn Abī al-Dunyā* (Arabic), 132 pp., index, paper. Acre 1983.
3. *Kitāb Iṣlāḥ mā Ghaliṭa fihī Abū 'Abdallāh an-Numirī mim mā Fassarahu min Abyāt al-Ḥamāsa, by Abū Muḥammad al-A'rābī al-Aswad*, edited by G. Kanazi (Arabic), 155 pp., indexes, bibliography. 1988
4. *Al-Risāla l-Māsa fīmā lam Yaḍbaṭ min al-Ḥamāsa*, by Abū Hilāl al-'Askari, edited and introduced by G. Kanazi (Arabic), 112 + 12 pp., indexes, bibliography. 1991.
5. Sulaiman Jubrān: *Ṣill al-Falā*, a Study of Jawāhirī's Biography and Poetry, Haifa, 1994, 194 pp.
6. Maḥmūd Ghanāyim: *Al-Madār al-Ṣa'b*, Haifa, 1995, 387 pp.
7. Shmuel Moreh and Mūsā Shawārba: *The Quick Tempered Simpleton (al-Aḥmaq al-Basīṭ)*; Comedy by Ḥabīb Ablā Maṭṭī.

Publications in this series may be ordered from:

The Gustav Heinemann Institute of Middle Eastern Studies,
University of Haifa, Haifa, Israel 31905; or by e-mail:
fjar401@uvm.haifa.ac.il; or by fax no. +972-4-8240231

CONTENTS

Articles:

Basilīus Ḥannā Bawārdī

- The Literature of Lebanese-Phoenician Nationalism: *al-Taṣwīnī* -
First Novel in "Lebanese Language" as a Textual Model 7

‘Alī Aḥmad Ḥussein

- The *ṭardiyya* in pre-Islamic and Early Islamic Poetry 81

Mas‘ūd Ḥamdan

- Toward a New Concept of Aesthetics in Arabic Literature:
Modernism as Seen by Adonis, E. al-Kharrāṭ and Birshīd 151

Khālīd Sindāwī

- The Sword "*dhū al-faqār*" in Shī‘ite Literature 201

David Semah

- Arabic Prosody 219

Ibrāhīm Ṭaha

- Flow of Significance Procreation in the Motive of Infertility: The
Limits of Interpretation in Yūsuf al-Qa‘īd’s *Khadd al-Jamīl* 229

Khalil 'Athamina

Notes on the Biography and Poetry of al-Farazdaq in the Light of
Balāthuri's *akhbār* in his *Ansāb al-Ashrāf*

253

George Kanazi

Muḥammad ibn 'Abdullah ibn al-Abbār and his Book *Durar
al-Simṭ fi Khabar al-Sibṭ*

297

Yāsīn Kattānī

Telling Modernism, a Study in the Artistic Form in al-Kharrāt's
Novel: *Turābuhā Za'farān*

315

Book Reviews:

Ibrāhīm Ṭaha

Arabic Novel between Realism, Modernism and Post-Modernism

356

Index of al-Karmil from 1980-1999

375